

## Beschreibung der Zugangs- und Nutzungsbedingungen für die Umschlagsanlage Swissterminal AG, Niederhasli Autor: Swissterminal AG Datum: 01.12.2023

	Kapitel	Informationen für die Anlage Swissterminal AG, Niederhasli (Bahnstation Niederglatt)
1	Allgemeine Informationen	intermediation and all a stranger of the continuations (2 and called interesting and )
	Einleitung	Das vorliegende Dokument führt die Zugangs- und Nutzungbedingungen für die Umschlagsanlage des Terminals in 8155 Niederhasli ZH (Bahnstation Niederglatt) auf. Dabei werden insb. die Rahmenbedingungen zur Sicherstellung eines diskriminierungsfreien Zugangs beschrieben.  Das Terminal Niederhasli dient in erster Linie dem Umschlag von Seecontainern nach ISO 668 im unbegleiteten kombinierten Verkehr (UKV). Eine vollständige Liste der angebotenen Leistungen ist auf www.swissterminal.com in den Preisen & Konditionen publiziert.
	Anlagebetreiber Gültigkeitsdauer	Terminalbetrieb: Swissterminal AG Industriestrasse 139 8155 Niederhasli ZH (Bahnstation Niederglatt) Kontakt: Telefon: +41 61 906 45 45 Email: sales@swissterminal.com Dieses Dokument ist ab sofort gültig und wird bei Bedarf jeweils aktualisiert (siehe oben).
	Angebotene Leistungen	pleases burkument ist ab solott guing und wird bei bedair jeweils artudilisiert (siehe oberr).
	Bezeichnung der Leistung	Unser Leistungsangebot umfasst neben dem Umschlag von beladenen und leeren ISO-Standard Containern per Bahn und LKW im UKV weitere Dienstleistungen. Eine vollständige Liste der angebotenen Leistungen ist auf www.swissterminal.com in den Preisen & Konditionen publiziert.
	Beschreibung der Anlage Liste aller Anlageteile	Infrastruktur: - 1 Reachsteacker - 1 Leercontainerstapler - Lagerkapazität: 4'000 TEU - Betriebsfläche: 34'000 m2 - Reeferanschlüsse 12 - 4 Geleise, Gesamtlänge: 1600 m / unter Kran 3 x 220 Meter - Kein Umschlag und Zwischenabstellen von Gefahrgut!
3.2	Bezeichnung und Lokalisierung der Anlageteile	Swissterminal AG Industriestrasse 139 8155 Niederhasli (Bahnstation Niederglatt)
3.3	Öffnungszeiten	Publiziert unter: https://www.swissterminal.com/standorte/
	Techn. Charakteristika	Bimodales Container Terminal
	Geplante Änderungen am techn. Charakter der Anlage	Ab 2023/24 - Neubau Portalkrananlagen - Erstellen Gefahrgutzwischenabstellplatz - Sanierung Fahrwege und Erweiterung Abstellplätze beladene Container - Terminalüberwachung - aut. Zutrittskontrolle
3.6	Zertifikate	Die Swissterminal AG verfügt über folgendes Quality-Zertifikat: ISO 9001:2015, ISO 14001:2015
4	Preise	
4.1	Preise für die einzelnen Leistungen	Für die Kranung von ISO genormten Seecontainern im kombinierten Bahnverkehr gelten folgende Handlingpreise:  Handling mit Reachstacker, CHF 35.00  Für die Kranung von ISO genormten Behälter, welche nicht im Zusammenhang mit einem kombinierten Transport stehen gelten
		folgende Handlingpreise:  Handling mit Reachstecker, CHF 55.00  Basis: 1 Umschlag = 2 Kranungen (gate in / gate out). Es werden immer 2 Kranungen pro Behälter in Rechnung gestellt.  Eine vollständige Liste der angebotenen Leistungen ist auf www.swissterminal.com in den Preisen & Konditionen publiziert.
42	Rabatte	Es werden keine Rabatte vergeben
	Zugangsbedingungen	20 Holder Rollio Rabatto Folgoson
5.1	Rechtliche Anforderungen  Technische Bedingungen	Der Zugang zum Netz ist für Dritte nach Absprache mit dem Terminalbetreiber gewährleistet.  Die verfügbare Kapazität muss jeweils vom Leistungsbezüger schriftlich angefragt werden. Dabei gilt für den Terminal das Prinzip "first come, first serve". Es gilt der Nachweis eines Vertrages, Versicherungsmodalitäten und die Berücksichtigung der Zahlungmodalitäten. Die Verhaltensregeln für Chauffeure sowie das Einhalten der Sicherheitsvorschriften sind Voraussetzung für den Zugang zum Terminal.  Swissterminal AG arbeitet bezüglich den Verantwortungen der CSC Gesetzgebung nach der Gesetzgebung der Bundesrepublik Deutschland, welche das CSC gesetz ratifiziert haben.  Sämtliche Kundenanfragen und Kundendaten werden absolut vertraulich behandelt.  Darüber hinaus gelten die AGB von Swissterminal AG.
	Rangierbedienung der	Annahme und das Handling von Containern mit Gefahrgut sind in Niederhasii (Bahnstation Niederglatt) nicht gestattet. Es sind die einschlägigen Richtlinien der Gefahrgut-Regelwerke, sowie die Gefahrgut-Ausschlüsse der Swissterminal AG zu berücksichtigen.  Gemäss Betriebsvorschriften (BV) Anschlussgleis Niederhasii - Bahnhof Niederglatt. Wir weisen darauf hin, dass die
	Anlage	Slotkapazitäten des Terminals in Abhängigkeit und Absprache der Rangierdienstleistungen der verschiednenen EVU's stehen.
	IT-Systeme	Schnittstellen zwecks Datenübertragung und generell zwecks Digitalisierung von Prozessen sind ausdrücklich erwünscht.
	Kapazitätsvergabe	Die verfügbere Kongrität muse jeunile vom Leietz-scha-über in Kallan @ wieste wird.
	Anfragen für Nutzung der Anlage	Die verfügbare Kapazität muss jeweils vom Leistungsbezüger via (sales@swissterminal.com) angefragt werden. Zu nutzen ist das Formular "Antrag-Slotanfrage" unter www.swissterminal.com.
	Zuweisung von Kapazitäten	Beachten Sie diesbezüglich Publikation: Planung und Zuteilung von Slots unter: https://www.swissterminal.com/wp-content/uploads/2022/12/Slot_Mgmt_Swissterminal_Niederglatt.pdf. Es gelten die allgemeinen Geschäftsbedingungen der Swissterminal Ac, der EVU's sowie den anlagespezifischen Bestimmungen (Betriebsvorschriften). https://www.swissterminal.com/agb/
	Geplante Kapazitätseinschränkungen Weiterführende Informationen	Geplante Unterhaltsarbeiten, die zu betrieblichen Einschränkungen der Anlagen führen können, werden den Nutzern frühzeitig kommuniziert.
		Unternehmen, die sich bei der Nutzung der Anlage von Swissterminal AG Frenkendorf diskriminiert fühlen, wenden sich an folgende Stelle:
		Kommission für Eisenbahnverkehr RailCom Christoffelgasse 5 3003 Bern
		info@railcom.admin.ch +41 58 463 13 00